

产品型号: PD100
 尺寸: 65x95 mm
 材质: 80g书写纸, 骑马订
 印刷: 四色印刷

封底 封面

Model : PD100

maono
XLR DYNAMIC MICROPHONE

Think you're purchasing this product. Before using the product, read through this user manual to ensure that you will use the product correctly. Please keep this manual for future reference.

User Manual



Technical support: support@maono.com www.maono.com

CE, FCC, RoHS, REACH, WEEE, PSE, UKCA, CB, EMC, LVD, RED, EN 60950-1, EN 60335-1, EN 60730-1, EN 60825-2, EN 61010-1, EN 61519-1, EN 61988-1, EN 62479-1, EN 62553-1, EN 62553-2, EN 62553-3, EN 62553-4, EN 62553-5, EN 62553-6, EN 62553-7, EN 62553-8, EN 62553-9, EN 62553-10, EN 62553-11, EN 62553-12, EN 62553-13, EN 62553-14, EN 62553-15, EN 62553-16, EN 62553-17, EN 62553-18, EN 62553-19, EN 62553-20, EN 62553-21, EN 62553-22, EN 62553-23, EN 62553-24, EN 62553-25, EN 62553-26, EN 62553-27, EN 62553-28, EN 62553-29, EN 62553-30, EN 62553-31, EN 62553-32, EN 62553-33, EN 62553-34, EN 62553-35, EN 62553-36, EN 62553-37, EN 62553-38, EN 62553-39, EN 62553-40, EN 62553-41, EN 62553-42, EN 62553-43, EN 62553-44, EN 62553-45, EN 62553-46, EN 62553-47, EN 62553-48, EN 62553-49, EN 62553-50, EN 62553-51, EN 62553-52, EN 62553-53, EN 62553-54, EN 62553-55, EN 62553-56, EN 62553-57, EN 62553-58, EN 62553-59, EN 62553-60, EN 62553-61, EN 62553-62, EN 62553-63, EN 62553-64, EN 62553-65, EN 62553-66, EN 62553-67, EN 62553-68, EN 62553-69, EN 62553-70, EN 62553-71, EN 62553-72, EN 62553-73, EN 62553-74, EN 62553-75, EN 62553-76, EN 62553-77, EN 62553-78, EN 62553-79, EN 62553-80, EN 62553-81, EN 62553-82, EN 62553-83, EN 62553-84, EN 62553-85, EN 62553-86, EN 62553-87, EN 62553-88, EN 62553-89, EN 62553-90, EN 62553-91, EN 62553-92, EN 62553-93, EN 62553-94, EN 62553-95, EN 62553-96, EN 62553-97, EN 62553-98, EN 62553-99, EN 62553-100

CONTENTS

English 01-07
 Deutsch 08-14
 日本語 15-21
 中文简体 22-28

Safety precaution

Although this product was designed to be used safely, taking to use it correctly may result in an accident. To ensure safety, observe all warnings and cautions while using the product.

■ Cautions for the product

- Do not subject the product to strong impact to avoid malfunction.
- Do not disassemble, modify or attempt to repair the product.
- Do not handle the product with wet hands to avoid electric shock.
- Do not touch the product under direct sunlight, near heating devices or in a hot humid or dusty place.
- Do not place the product on an unstable surface to avoid injury or malfunction due to falling or like.

■ Notes on use

- Be sure to read the connected device user manual before use.
- When the product is used for a long time, the product may become discolored due to ultraviolet light especially direct sunlight and wear.
- Make sure to hold the plug when connecting and disconnecting the cable. The cable may become twisted or an accident may occur if you pull on the cable itself.
- When using the cable, be careful not to twist it to prevent damage to the cable.
- Do not bend the cable at the base of the plug to prevent a disconnection.
- When plugging the cable into the microphone and the connected device, check that the connector is facing in the correct direction before inserting it straightly. Inserting the connector or plug diagonally may cause a malfunction.
- For important recording, perform a trial recording beforehand to make sure that the sound is recorded correctly.
- Maono will not be liable in any way for any loss or damage to software or data connected to the product.

Packing List

XLR Dynamic Microphone x1
 Desktop Stand x1
 XLR/XLR Audio Cable x1
 User Manual x1

Product Description

Maono PD100 is a dynamic microphone with a cardioid polar pattern to reduce background noise for a cleaner audio. There is a standard XLR output on the microphone for connecting audio interfaces or mixers. The full metal body delivers excellent shielding performance and durability. The PD100 microphone also includes a metal stand system to connect with a boom arm or place on desk. It is with professional-level performance and is suitable for streaming, gaming, podcasting, etc. It works great with Maonocaster AME2 or AMC2 and maono latest audio interface.

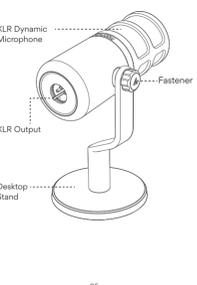
Specification

Microphone Type	Dynamic
Polar Pattern	Cardioid
Output Impedance	600Ω
Frequency Response	60Hz-14kHz
Sensitivity	-54±3dB@1kHz OdB=1V/Pa
SPL	132dB SPL
Audio Output	XLR

Product Features

- Cardioid polar pattern
- XLR output
- Metal body to shield electricity interference
- Includes a desktop stand
- Compatible with XLR audio interfaces or mixers

Product Overview



XLR Dynamic Microphone
 XLR Output
 Desktop Stand

Product usage

Attach the microphone to a desktop stand

- Connect the microphone to an audio mixer using XLR/XLR cable.
- Ensure the microphone grill faces audio source.

Attach the microphone to a boom arm

- Turn the table stand clockwise to uninstall it.
- Turn the microphone counterclockwise to install a microphone to a boom arm.
- Plug the XLR/XLR audio cable. Ensure the microphone grill faces audio source.

Sicherheitsvorkehrung

Obwohl dieses Produkt für einen sicheren Verwendung konzipiert wurde, kann eine unsachgemäße Verwendung zu einem Unfall führen. Um die Sicherheit zu gewährleisten, beachten Sie alle Warn- und Vorsichtshinweise bei der Verwendung des Produkts.

■ Vorsichtshinweise für das Produkt

- Setzen Sie das Produkt keinen starken Stößen aus, um Fehlfunktionen zu vermeiden.
- Nehmen Sie das Produkt nicht auseinander, verändern Sie es nicht und versuchen Sie nicht zu reparieren.
- Fassen Sie das Produkt nicht mit nassen Händen an, um einen elektrischen Schlag oder Verletzungen zu vermeiden.
- Lagern Sie das Produkt nicht unter direkter Sonneneinstrahlung, in der Nähe von Heizgeräten oder an einem heißen, feuchten oder staubigen Ort.
- Platz Sie das Gerät nicht auf einer instabilen Oberfläche, um Verletzungen oder Fehlfunktionen durch Herunterfallen oder Ähnliches zu vermeiden.

■ Hinweise zur Verwendung

- Lesen Sie das Benutzerhandbuch, um die Bedienungsanleitung des angeschlossenen Geräts.
- Wenn das Produkt über einen längeren Zeitraum verwendet wird, kann es durch übermäßiges Licht (insbesondere direktes Sonnenlicht) und Abnutzung verschleisen.
- Verbinden Sie das Kabel nicht mit nassen Händen und vermeiden Sie das Ziehen an den Kabeln. Das Kabel kann durch Ziehen zerreißen oder sich lockern und zu einer Fehlfunktion führen.
- Achten Sie bei der Verwendung des Kabels darauf, es nicht zu verdrehen, um eine Beschädigung des Kabels zu vermeiden.
- Wickeln Sie das Kabel nicht an der Basis des Steckers auf, um eine Beschädigung des Steckers zu vermeiden.
- Achten Sie beim Einstecken des Kabels in das Mikrofon und das angeschlossene Gerät darauf, dass die Stecker in die richtige Richtung zeigen. Bevor Sie die Stecker einstecken, Warten Sie, bis die Stecker diagonal einstecken kann, um eine Fehlfunktion zu vermeiden.
- Führen Sie bei wichtigen Aufnahmen vorher eine Probeaufnahme durch, um sicherzustellen, dass der Ton korrekt aufgenommen wird.
- Maono haftet in keiner Weise für Datenverlust oder die Beschädigung von Software oder Daten in Verbindung mit dem Produkt.

Packliste

Dynamisches XLR-Mikrofon x1
 Tischständer x1
 XLR/XLR-Audiokabel x1
 Benutzerhandbuch x1

Beschreibung des Produkts

Das Maono PD100 ist ein dynamisches Mikrofon mit Nierencharakteristik, um Hintergrundgeräusche zu reduzieren und einen sauberen Klang zu erzielen. Das Mikrofon verfügt über einen Standard-XLR-Ausgang zum Anschluss von Audio-Interfaces oder Mischpulten. Das Vollmetallgehäuse sorgt für hervorragende Abschirmung und Langlebigkeit. Das PD100-Mikrofon ist mit einem Metallständerystem ausgestattet, das mit einem Galgenarm verbunden oder auf dem Schreibtisch aufgestellt werden kann. Es bietet professionelle Leistung und eignet sich für Streaming, Gaming, Podcasting, etc. Es funktioniert hervorragend mit Maonocaster AME2 oder AMC2 und maono neuesten Audio-Interfaces.

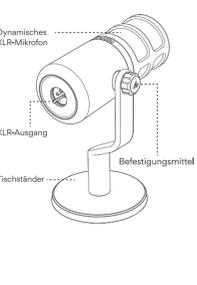
Spezifikation

Mikrofon Typ	Dynamisch
Richtcharakteristik	Kardioid
Ausgangsimpedanz	600Ω
Frequenzgang	60Hz-14kHz
Empfindlichkeit	-54±3dB@1kHz OdB=1V/Pa
SPL	132dB SPL
Audio-Ausgang	XLR

Produktmerkmale

- Nierencharakteristik
- XLR-Ausgang
- Metallgehäuse zur Abschirmung elektrischer Störungen
- Enthält einen Tischständer
- Kompatibel mit XLR-Audiochnittstellen oder Mischpulten

Produktübersicht



Dynamisches XLR-Mikrofon
 XLR-Ausgang
 Tischständer
 Befestigungsmittel

Verwendung des Produkts

Befestigen Sie das Mikrofon an einem Tischständer

- Schließen Sie das Mikrofon mit einem XLR/XLR-Kabel an einen Audiomischer an.
- Stellen Sie sicher, dass das Mikrofonteller zur Audioquelle zeigt.

Befestigen Sie das Mikrofon an einem Galgenarm

- Drehen Sie den Tischständer im Uhrzeigersinn, um ihn zu demontieren.
- Drehen Sie das Mikrofon gegen den Uhrzeigersinn, um das Mikrofon an einem Auslegerarm zu befestigen.
- Stecken Sie das XLR/XLR-Audiokabel ein. Achten Sie darauf, dass der Mikrofonteller zur Audioquelle zeigt.

安全声明

本製品は安全使用のために設計されていますが、正しく使用できないと事故につながる可能性があります。安全を確保するため、製品を使用する際には、すべての注意事項を遵守してください。

■製品に関する注意事項

- 製品の強い衝撃を与えないでください。
- 製品を分解、改造または修理を試みないでください。
- 濡れた手で製品を握らないでください。
- 直射日光の当たる場所、加湿器の近く、暖房器具の近く、またはほこりや埃の多い場所を避けてください。
- 製品の設置場所は安定した表面で行ってください。

■使用に関する注意事項

- ご利用には必ず接続されるデバイスのユーザーマニュアルをお読みください。
- 長時間使用する時、紫外線や直射日光により変色することがあります。
- ケーブルの接続や切断時に必ずプラグを握ってください。ケーブル自体を引っ張ると、ケーブルが破損されたり、事故が発生することがあります。
- ケーブルを使用する時、ケーブルの根元を曲げないように注意してください。
- 接続箇所を強く握ると、プラグの根元を曲げないようにしてください。
- ケーブルをマイクと接続されているデバイスに接続するときは、ケーブルの正しい向きを指していることを確認してください。また、必ず正確に差し込んでください。ケーブルやプラグを斜めに差し込むと故障の原因となります。
- 重要な録音については、録音の正確性を確認できるように事前に録音を行ってください。
- Maonoは、製品に搭載されたソフトウェアまたはデータの損失または破損について一切責任を負いません。

パッケージ内容

XLR ダイナミックマイク x1
 デスクトップスタンド x1
 XLR/XLR オーディオケーブル x1
 ユーザーマニュアル x1

製品紹介

Maono PD100は、バックグラウンドノイズを低減し、よりクリアな音質を実現し、カーディオイド指向性パターンを持つダイナミックマイクです。マイクには、オーディオインターフェースとミキサーを接続するための標準的なXLR出力があります。フルメタルボディの採用により、優れたシールド性能と耐久性を実現しました。PD100マイクは、フォームアームに接続したり、机の上に置いたりするためのフルメタルスタンドシステムも備えています。ストリーミング、ゲーム、ポッドキャストなどに適しています。Maonocaster AME2、AMC2またはmaonoの最新オーディオインターフェースと連携します。

製品仕様

マイクタイプ	ダイナミック
指向性パターン	カーディオイド型
出力インピーダンス	600Ω
周波数特性	60Hz-14kHz
入力感度	-54±3dB@1kHz OdB=1V/Pa
SPL	132dB SPL
オーディオ出力	XLR

製品特徴

- カーディオイド指向性パターン
- XLR出力
- 電気干渉をシールドする金属製ボディ
- デスクトップスタンド
- XLRインターフェースのサウンドカードとミキサーに対応

製品概要



XLR ダイナミックマイク
 XLR出力
 デスクトップスタンド
 ブラケットノブ

製品使用

卓上スタンドに取り付け方法

- XLR-XLRオーディオケーブルの一端をマイクに接続し、もう一端をオーディオミキサーに接続します。
- 使用するときは、マイクグリルがオーディオソースの方向を向いていることを確認してください。

片持ち式スタンドに取り付け方法

- テーブルスタンドベースを時計回りに回転させて、片持ち式スタンドに取り付けます。
- マイクを反時計回りに回して、片持ち式スタンドに取り付けます。
- XLR-XLRオーディオケーブルを接続します。使用するときは、マイクグリルがオーディオソースの方向を向いていることを確認してください。

安全声明

虽然本产品的设计目的是为了安全使用，但未正确使用可能会导致事故。为确保安全，使用时请务必遵守所有警告和注意事项。

■ 产品使用注意事项

- 请勿对产品进行强烈冲击，以免发生故障。
- 请勿拆卸、修改或尝试修理产品。
- 请勿用湿手触摸产品，以免发生触电事故。
- 请勿将产品存放在阳光直射下，避免造成设备老化、潮湿或多尘的环境。
- 请勿将产品放置在不稳定的表面上，以免造成设备跌落等导致故障。

■ 使用注意事项

- 使用前请务必阅读所连接设备的用户手册。
- 长时间使用本产品时，本产品可能会因紫外线（尤其是阳光直射）和磨损而变色。
- 确保在连接和断开电缆时握住插头，切勿拉扯电缆本身，电缆可能会损坏或发生断裂。
- 使用电缆时，请勿弯曲电缆根部，以免损坏电缆。
- 请勿将电缆缠绕在插头根部，以防重新连接。
- 将电缆插入麦克风及连接的设备时，请检查连接器的朝向是否正确，然后再插入。对错误插入连接器或插头可能会导致故障。
- 对于重要的录音，请先进行试录音，以确保录音正确无误。
- Maono对连接到产品的软件或数据所造成的任何损失或损坏概不负责。

包装清单

XLR动态麦克风 x1
 桌面支架 x1
 XLR-XLR音频线 x1
 产品说明书 x1

产品介绍

Maono PD100 是一款动态麦克风，采用心形指向模式，可降低背景噪音，获得更清晰的音质。麦克风上有一个标准 XLR 输出，用于连接音频接口或混音器。全金属机身提供出色的屏蔽性能和耐用性。PD100 麦克风包括安全金属支架系统，可连接悬臂支架或放置在桌面上。具有专业级性能，适用于直播、游戏、播客等，与 Maonocaster AME2、AMC2 或 maono 最新音频接口配合使用非常友好。

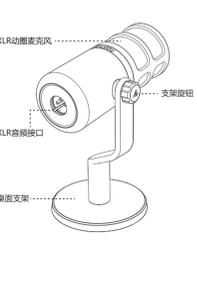
产品特点

- 心形指向
- XLR 输出
- 金属屏蔽金属机身
- 含支架系统
- 兼容 XLR 接口卡、混音器

产品参数

麦克风类型	动圈
心型	
指向性	
输出阻抗	600Ω
频率响应	60Hz-14kHz
灵敏度	-54±3dB@1kHz OdB=1V/Pa
最大声压级	132dB SPL
输出口	XLR

产品概述



XLR 动态麦克风
 XLR 音频接口
 桌面支架
 支架旋钮

产品的使用

安装在桌面支架上

- 将 XLR-XLR 音频线的一端插入麦克风，另一端插入连接设备。
- 使用时，将麦克风顶部朝向声源。

安装在悬臂支架上

- 逆时针旋转桌面支架底座，并移除。
- 逆时针旋转麦克风安装至悬臂支架上。
- 将 XLR-XLR 音频线插入。使用时，将麦克风顶部朝向声源。